



dijous

□ ESTE FIN DE SEMANA «FIESTAS POPULARES» EN LA BARRIADA DE SANT ABDON

□ ANTONIO ROVIRA INAUGURA EXPOSICION EN EL HOTEL FORMENTOR

□ «FUTBOL BASE» CON LA VICTORIA DEL JUVENIL SALLISTA Y EL EMPATE DEL SALLISTA CADETE.

□ CONSTANCIA, 3 - ALCUDIA, 2

□ «BURBAIES I BURBAIO» CON LA VERAZ Y PUNTUAL CRONICA SECRETA DE INCA

INCA,  
Nº 965

AÑO XVII  
27 AGOSTO 1992

PRECIO:  
60 PTAS



**UN TOTAL DE VEINTISIETE JUGADORES FUERON PRESENTADOS EL PASADO JUEVES A LOS SEGUIDORES DEL CONSTANCIA**

«FLASH COMARCAL» CON NOTICIAS DE POLLENÇA, CONSELL, LLOSETA, ALCÚDIA, BINISSALEM, SA POBLA, CA'N PÍCAFORT Y SINEU





## SETMANARI D'INFORMACIO LOCAL I COMARCAL

Inscrit al Registre d'Empreses Periodístiques al n° 120.

**DIRECTOR:** Gaspar Sabater Vives.

**SUBDIRECTOR:** Gabriel Pieras Salom.

**CONSELL DE DIRECCIO:**

Rafael Payeras Genovart, Andrés Quetglas Martorell i Pau Reynés Villalonga.

**FOTOGRAFIA:** Payeras.

**DIRECCIO POSTAL:**

Apartat de Correus 110, Inca.

**PUBLICITAT:** C/ Bisbe Llompart 52, Inca. Tel: 500287.

C/ Músico Torrandell, 76 - 4° Inca. Tel: 501985.

**DISTRIBUCIO:** Guillem Pons Gual, Gran Via de Colón 103, Inca. Tel: 502075.

**IMPRIMEIX:** ATLANTIC. Palma de Mallorca.

**DEPOSIT LEGAL:** PM 537/7R4.

**PREU DE VENDA DE L'EXEMPLAR:** 60 ptas.

**SUSCRIPCIO ANUAL:** 3.000 ptas.

Les opinions expresades als articles apareguts a les planes del Setmanari son imputables únicament als seus autors.



## AGENDA

### FARMACIAS

Informes Ayuntamiento, teléfono 880818.

### MEDICOS

Servicio Médico de Urgencias de la Seguridad Social (24 horas): Nuevo Ambulatorio, C/ Músico Torrandell (junto Instituto de Formación Profesional).

### AMBULANCIAS

Servicio permanente a cargo de Centro Médico, teléfono 502850 o Ayuntamiento, teléfono 880818.

### GRUAS

Grúas Ignaci, C/ Dels Jocs, 36. Tel: 505840.  
Grúas Just, C/ Pio XII, 49. Tel: 503690.

### NEUMATICOS

Ignacio Mateu, C/ dels Jocs, 36. Tel: 505840.  
Neumáticos Inca, C6. Formentor, 13.

### URGENCIAS

Policia Municipal: Teléfono 880818.  
Parque de Bomberos: Teléfono 500080.  
Guardia Civil: Teléfono 501454.  
Ambulatorio de la se-

guridad Social: Teléfono 502850.

Urgencias S.S.: Teléfono 503882.

Guardia Civil (COS): Teléfono 295050.

Pompas Fúnebres: Teléfono 500237.

Protección Civil: Teléfono 721040.

Electricidad (Averías): Teléfono 500700.

Teléfono de la Esperanza: Teléfono 461112.

### TALLERES

Informes Ayuntamiento, Tel: 880818.

### GASOLINERAS

Servicio 24 horas: C/ General Luque.

### TRENES

Palma-Inca.  
Salidas de Palma: 6, 7, 8.40, 9.20, 10, 11, 12, 12.40, 13.20, 14, 14.40, 15.20, 16, 17, 18, 19, 20, 20.40 y 21.20 h. Sábados, domingos y festivos: 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20 y 21 h.

Inca-Palma.  
Salidas de Inca: 7, 8, 8.40, 9.20, 10, 11, 12, 12.40, 13.20, 14, 14.40, 15.20, 16, 17, 18, 19, 20, 20.40, 21.20, y 22 h. Sábados, domingos y festivos: 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22 h.



## LA LITURGIA HOY

### EL SILENCIO, EXPRESION DE PLENITUD

El silencio es uno de los gestos menos comprendidos de cuantos se realizan en las celebraciones litúrgicas. Y no obstante es imprescindible saber callar, en algunos momentos, para captar las inmensas grandezas que encierran los sagrados misterios que celebramos.

A veces nos preguntamos: ¿Por qué no damos más importancia a los momentos de silencio que señalan las normas litúrgicas? ¿por qué los valoramos tan poco? A estas preguntas tendríamos que contestar, en primer lugar, diciendo que no hemos aprendido a callar y así no sabemos cómo aprovechar el tiempo cuando se nos requiere un espacio de silencio, aunque sea en un estadio de fútbol. En segundo lugar, nos da miedo entrar, con el silencio, dentro de nosotros mismos porque eso significaría conocernos y percatarnos del inmenso vacío que hay en nuestro interior; tendríamos que enfrentarnos con nuestra manera de ser, con nuestra falta de compromiso. Como somos tan superficiales, nos acobarda ver el estado pobre y mezquino de nuestro interior. Y preferimos el ruido, la evasión. Así no vemos nada de lo mucho que, en nuestro interior, tendría que reformarse en nuestras relaciones con Dios y con el prójimo. Son muchos los que en el silencio no ven sino aburrimiento y, no obstante, el silencio es plenitud.

Por eso, la Iglesia valora grandemente el silencio y establece diversos momentos en las celebraciones litúrgicas en los que se debe hacer una pausa y guardar silencio, más o menos largo, según la oportunidad y las circunstancias.

¿De dónde le viene al silencio la plenitud de que hemos hecho mención anteriormente?

—El silencio crea un clima favorable para entrar en contacto con los sagrados misterios.

El silencio nos ayuda a conocer la realidad que celebramos y a hacerla propia.

—El silencio abre nuestro corazón a la Palabra de Dios que proclamamos en nuestras asambleas; el silencio, y sólo el silencio, hace posible que escuchemos la voz de Dios con nitidez.

—El silencio crea en nuestro interior las características que acompañan una celebración digna y fructuosa: el respeto por lo sagrado, la alabanza, la petición, la acción de gracias, la adoración.

—Sólo en el silencio analizaremos con precisión nuestro presente y nos sentiremos capaces de lanzarnos con mayor compromiso hacia el futuro.

—En el silencio nos abrimos con sinceridad a las exigencias de nuestra conciencia.

P. Jaime F Corró

## VOCABULARI

Un gozne .....	Un gaufo .....
El porche .....	El porxo .....
El lagar .....	El cup .....
El vasar .....	L'escudeller .....
La gatera .....	El forat de moix .....
El alero .....	La volada de teulada .....
Una vertiente .....	Un aiguaves .....
Un sumidero .....	Un albelló .....
El cucharetero .....	El cullerer .....
Los poyos .....	Els pedrissos .....
El fregadero .....	El rentador .....
Los hornillos .....	Els fogons de ferro .....
Un arista .....	Una aresta o cantell .....
Las bovedillas .....	Les corbades .....
Un aljibe .....	Un aljub .....
Un brocal .....	Un coll de cisterna .....
Un pessebre .....	Una menjadora .....
Un pasadizo .....	Un corredor .....
Un postigo .....	Un portelló .....
El hogar .....	La llar .....
El estercolero .....	El femer .....
Los bajos .....	La botiga .....
Un entresuelo .....	Un estudi .....
Un sobradillo .....	Un sostret .....
Una bodega .....	Un celler .....
Un tabique .....	Una mitjanada .....
El antepecho .....	El brendolat .....
Los cimientos .....	Els fonaments .....
La barandilla .....	L'arrambador .....
El desván .....	El porxo .....
Una bóveda .....	Una volta .....
Un solar .....	Un trast .....
El retrete .....	El lloc comú .....
El suelo .....	El trespel .....
La fachada .....	La façana .....

## OPINIÓ

### Solidaritat amb Cuba

Avui que està d'actualitat, desde aquestes línies aprofito l'oportunitat de poder expressar els meus sentiments cap un lloc on unes persones viuen «empresonades» pel seu destí i pel simple fet de voler ésser independents i diferents del «NOU ORDRE MONDIAL» que els qui manen els volen imposar. La meua solidaritat amb Cuba pel seu aferrissament en defensa de la seva sobirania.

Avui ja només queden uns quans països anomenats socialistes, però amb cap d'ells l'han presa com a Cuba i al seu règim. L'aïllament a que estan sotmesos és brutal, injust i desproporcionat, si abans eren perillosos, ara ja no ho són. El seu «GERMA GRAN» és mort.

Els que no varem conèixer la seva revolució i que no disfrutarem d'aquella utopia ni de l'idealisme, ens ha costat entendre-ho passats vint-i-pico d'anys, només amb un altre revolució, la de Nicaragua, trobarem que aquells ideals no havien mort. Diuen que abans moren els revolucionaris que les revolucions, per això mentre Fidel visqui, Cuba serà socialista, després ja ho vorem.

Cuba defensa l'essència dels seus ideals però tothom li diu que amolli i que sigui com abans del cinquanta set: «El bordell dels Estats Units». Ella no amolla perquè no es deixa comandar i es orgullosa, i per molt que li preguin als murals de tota l'illa i continuarà essent les paraules de «LA REVOLUCION ESTA VIVA».

Qui digui que Cuba es un país com qualsevol altre d'Amèrica Llatina menteix, Cuba a arribat a un grau d'estabilitat i desenvolupament no comparable a altre del seu entorn, només ara s'ha minvat el seu creixement degut a la continua erosió dels seus enemics.

A la Constitució Norteamericana, a un apartat i diu que tots els ciutadans tenen dret a aconseguir la FELICITAT, i en PABLO MILANES (cantautor cubà) canta a la revolució és com una història d'amor, per això, si uns i els altres creuen que ésser feliços es necessari, ¿perquè no els deixen de empenyar-los ni de donar-los continúes recomanacions de com han de viure?

Amb la caparrotosa cubana se'n poren treure moltes lliçons d'aplicació diària, una d'elles és la defensa de les pròpies conviccions davant el pragmatisme que ho impregna tot. Avui ja no importen uns polítics que lluitin per la recerca del benestar i l'igualtat social, tot val per aconseguir el fi desitjat. La societat de lliure mercat no deixa espais per els sentiments dels desheretats. Ja només hi ha mosos d'un engranatge on hi comanden els de més amunt. I Deu n'hi do que sempre hi ha algú.

B. PERELLO

### NECROLOGICA

#### Margarita Fé Quetglas

El pasado viernes falleció, tras una breve enfermedad a los 68 años doña Margarita Fé Quetglas, vecina de la barriada des blanquer. El funeral por el eterno descanso de su alma se celebró en la Parróquia de Santo Domingo de Inca, constituyendo una auténtica manifestación de duelo, prueba con que era tenida la difunta, así como la familia Sastre-Fé.

Al tiempo que elevamos nuestra oración para que Dios la haya acogido en su Reina, esperamos una pronta recuperación de su esposo Pedro y de su hijo Baltasar, ambos hospitalizados.

Nuestra sincera condolencia a su esposo Pedro y sus hijos: Jaime, Baltasar, Pedro Agustín; hijas políticas: Ana, Mónica y Margarita, así como a sus demás familiares.

El domingo día 30 se celebrará una misa a las 20 horas en Santo Domingo, en sufragio de la difunta.

## CLINICA DE ORTODONCIA

### Dra. Silvia López

Tratamiento y corrección de la malposición de los dientes

Lunes y Miércoles de 10 a 19 H.  
Carrer Mayor, 33 - 1º piso  
INCA — Tel: 50 00 19





## BURBAIES I BURBAIO

• Resem, com ja fa una temporada, un parenostre per tots aquells que van errats. Jo ha diu aquell refrany llatí: erratus eratus, paternoster resatus... Idò igual però emprant la nostra parla... Amèn!

• M'ha agradat ferm saber que un grapat de gent jove i que va dur la TORXA OLIMPICA l'han regalada al seu poble com un testimoni de que tot aquest poble en fou testimoni, art i part. No sé si per aquí poden passar aquestes coses! Diuen si per aquí som tan individualistes... Però el poble hi era!

• Diuen si per Inca no hi troben ningú, però ningú. Se coneix que som una població molt rica i que tots tenim casa a part o banda. Però la realitat ja és una altra cosa. Un que havia de cobrar una factura i anava cada dia a una determinada casa, me deia que hi ha gent que sap fer el beneit sense esser-ho!

• Uf, quina calor! Ja seria bona que enguany no vingués l'hivern! Vos imaginau anar a la platja durant les festes de Nadal? Idò alerta mosques que avui en dia les coses han canviat ferm. Ja seria bona, he?

• Diumenge passat vaig anar a fer una volta per camins i caminols. En vaig veure de desastres! Per aquí i per allà hi havia uns clotarros que ben bé podrien servir per tomba de filisteus. En Xanxes me deia, tot seriós: les siguen hachiendo el mango!

• A l'Enciclopèdia de Mallorca varen sortir retratats els nostres Macers. Feien bona planta ferm! I ara que no podrien sortir cada setmana acompanyant a Batle i Regidors? Diuen si n'hi ha un grapat que anirien més estufats que un endiot darrere darrere els macers! Idò hala a sortir cada diumenge!

• Diuen, i és veritat, que

Inca està bruta però ben bruta. Ja veig que no hi ha remei. I és que per molt que facin net els de la brigada d'obres o els qui sia, mai per mai Inca pot estar lluida si la gent continua tirant brutor per terra. L'altre dia passava una dona per davant mi i menjava un polo. Tirà en terra tot el que li va sobrà. Idò qué no és guapo això?

• L'altre dia un amic meu, però amic amic, seia a una cadireta de tres peus. No hi va haver manera de seure bé. Tot era estar damunt una cama i damunt una altra... Ho vaig passar malament. Veia que no estava bé de cap manera i que cada cameta feia el que podia... Idò igual!

• Al poble amic de Felanitx han passades coses. Diuen si ja tothom ho pensava ja en fa estona. Diuen si Inca té semblances amb tal poble de la Mallorca estimada. I ara? Idò el que diu aquell refrany castellà: Cuando

las barbas de tu vecino veas pelar... Posa las teves en remull. Talmart! Però Inca no és Felanitx... Ah, és veritat!

• En Xanxes me contava que l'altre dia va posar els dos peus damunt una merda de ca. Encara se posa aigua d'olors i colònia i aigua de roses. De totes maneres no estic culpant a l'animalet, qui té la culpa és el seu amo o la seva madona. I és que l'altre dia vaig veure una madona jove jove que feia fer les feines a un canarro just damunt l'avinguda dels Reis Catòlics. Saps si els Municipals posassin orde a aquestes coses!

• Si jo comandava faria llaurar els bocins de terreny públic que hi ha dins el Polígon de devora el cementeri. També llevaria l'herba dels caminals i la que ja hi ha a damunt les voravies (que són aceres). Idò ja pots treure el motoret! Ara va...

• Qui no sap admetre una

crítica positiva no pot anar pen mig! I ara? Això mateix! Ah! Però... Res de perons, no pot sortir a rollo! Es què? Esquenes!

• Damunt part de les teulades del cementeri hi ha herbes seques. Idò manco mal que són seques, que si no brostarien i farien mal a les teules. Però qualsevol dia plourà i... les herbes brostaran! Això mateix! Què les llevam i en feiem rams de novia?

• En Xanxes troba que moltes voravies, que ja vos he dit que són les aceres, estan massa malament i que la seva sogra «quarquier dia va a pegar una patinada y que se va a romper els ossos mestres de per todo el cuerpo y er arma». Té raó aquest sant home, té raó!

• Si voleu veure una barriada agradable i simpàtica, anau a veure la de Can Lopez. Ara tenen dos dies de festa!

• En que sia per retrassat vaja per donat, i per part vostra rebut, un molts d'anys a tots els Bartomeus i Bartomeves. I si no vaig pensar amb els Bernats, igual!

• Ben aviat el poble tornarà a tenir la cara de sempre.

• Ben aviat menjarem botifarrons torrats.

• Ben aviat les coses s'arreglaran així com cal. Tornarem a tenir feina, guanyarem diners i serem feliços! Llevors no me digueu que som un home sense moral!

• En Xanxes ja comença a arregar gent per fer una llista de gent treballadora, alegre i simpàtica. No diu que és una llista per fer un altre partit polític, però jo ho sé i crec que va de veres! Ja ho diré: «Ez que jo soy un forasté integrá i m'agrada treballar por i para el pueblo, que dizen e soberano». Això mateix!

• Me diuen, que jo som molt dormidor i no ho sent, que els camions dels fems fan tant i tant de renou. Demà, o en poder, me quedaré despert i vos ho contaré.

• Els nins i els mestres ja se preparen, ja era hora, a començar un altre curs. La ciutat tendrà un altre color.

• I ara no plouria un poc? es que la meva finqueta té una set! I la teva, és clar!

DANIEL II



## DESCUBRE EL NUEVO VALOR DEL OPEL ASTRA



ELIGE AHORA  
TU OPEL ASTRA:

De 3 Puertas desde: 1.447.000 ptas.\*  
De 4 Puertas desde: 1.530.000 ptas.\*  
De 5 Puertas desde: 1.530.000 ptas.\*

### OPEL ASTRA: EL NUEVO VALOR DE LA SEGURIDAD.

- Cinturones de Seguridad regulables en altura con tensado automático
- Estructura de Protección Lateral • Alarma Antirrobo • ABS
- Cierre centralizado de seguridad

### OPEL ASTRA: EL NUEVO VALOR DEL CONFORT.

- Pantalla Multifunción • Check-Control, Computadora y Radiocasete
- Interior Ergonómico • Cambio Automático • Dirección Asistida
- Microfiltro de Aire.

### OPEL ASTRA: EL NUEVO VALOR DE LA INGENIERIA ALEMANA.

- Control Electrónico de Tracción • Diseño Aerodinámico Flush-Glass
- Nuevos Motores de Inyección Multipunto, 16 Válvulas y Turbodiesel.

DESCUBRE AHORA LA AMPLIA GAMA ASTRA  
EN TU CONCESIONARIO OPEL.

OPEL ASTRA.  
INGENIERIA ALEMANA DE FUTURO.

\* Equipamiento global de la gama Astra según versiones. Precios recomendados (Península y Baleares). Transporte, IVA, gastos de pre-entrega y descuento promocional incluidos. (Válido para vehículos en stock).

*Siempre tuyo,  
Opel Astra.*

**OPEL**

## LE ESPERAMOS

# INCA CENTRO AUTO, S.A.

Alcudia, 38. Tels. 50 34 86 / 50 50 21. INCA (Baleares)



CONCESIONARIOS OFICIALES OPEL, MEJORES POR EXPERIENCIA.



## FLASH COMARCAL

### POLLENÇA

Al igual que en años anteriores la diada ciclista, organizada por el Bar Toni de Puerto de Pollença, resultó un éxito de participación, pues fueron casi un millar los que tomaron la bicicleta para ir desde el Puerto hasta la Cala de Sant Vicenç, y después pasar a la zona de Llenaire, donde se había preparado una monumental paella empleando, para su confección, 130 kilos de arroz.

También y por otra parte, el Ayuntamiento está procediendo, junto con una empresa privada, la posibilidad de la instalación de parquímetros tanto en las calles de Pollença como del Puerto que desde principio de verano está funcionando como zonas azules. Todo depende del acuerdo entre el Ayuntamiento y la empresa, además de estar a la espera de que se termine un estudio de tráfico que está elaborando la Policía Local.

### CONSELL

Finalizaron las fiestas patronales de San Bartolomé, patrón de la villa. El programa fue bastante extenso y cabe destacar, como en anteriores ediciones, el Festival de Teatro Regional. Por otra parte en el oficio solemne en el templo parroquial sirvió para enseñar las nuevas obras realizadas en la iglesia, especialmente una nueva pavimentación del suelo.

### LLOSETA

La próxima semana darán comienzo las fiestas patronales de la villa con un extenso programa que durará del 5 al 13 de septiembre. Dentro del mismo está incluida la diada de «Lloseta, Canta i Balla».

En otro orden de cosas señalar que han finalizado las obras de los bloques A y D de la ampliación del cementerio municipal. Los interesados en obtener la titularidad de algu-

na sepultura, tanto nichos como panteones, deberán ponerse en contacto con las oficinas del Ayuntamiento.

### ALCUDIA

Una segunda oficina de información turística ha sido abierta en el Puerto por la Asociación de hoteleros de Alcudia y el Ayuntamiento. Esta segunda oficina está situada en la Avda. Juan Carlos I y en la misma la asociación de hoteleros tendrá su sede social.

Los vecinos y veraneantes del Puerto se quejan de la numerosa suciedad que se ha venido acumulando en los canales, donde se pueden observar papeles, cartones, latas y botellines. Es una lástima dicen los vecinos, que el Ayuntamiento esté tan preocupado en realizar nuevas instalaciones y por otra parte descuida las que ya existen.

### BINISALEM

Dentro del Plan de Obras y Servicios, la cola-

boración de Agricultura y la participación del Ayuntamiento se han destinado cincuenta millones de pesetas para proceder al asfaltado de caminos vecinales. Dichos caminos como el de Pedaç, de Biniagual y otros se encuentran intransitables. Se ha tomado esa decisión después de que numerosos vecinos denunciaran el mal estado de estos caminos rurales.

### SA POBLA

Durante todo el verano la Policía Local ha incrementado su vigilancia por las noches en el casco urbano y muy especialmente en las zonas agrícolas con la intención de evitar robos que se iban perpetrando en el término. Desde este aumento de vigilancia se han notado los resultados.

### CA'N PICAFORT

Ya dijimos que el Ayuntamiento de Santa Margarita puso el cobro de los recibos de contribución

urbana de dos años después de realizar una revisión del catastro. Vecinos de esta población veraniega piensan que sus viviendas han sido valoradas de forma defectuosa y que los nuevos valores catastrales deberían haber sido notificados con anterioridad.

### SINEU

Dentro de las pasadas fiestas de la Mare de Déu d'Agost fue presentado, gracias al patrocinio del

Ayuntamiento y de la Comisión de Cultura del CIM, la reedición de la «Corona poètica» que se realizó en 1945 con motivo del tercer centenario de la elección de San Marcos Evangelista como patrono de Sineu. Esta reedición ha sido prolongada con escritos de Miquel Dolç, Francesc Batle, Miquel Gayà, Sebastià Gayà, Guillelm Massot i Capó, Joan Maimó i Vadell, Bartomeu Mulet Ramis y Gabriel Florit Ferrer.

## Tots tenim part de culpa

No cal esser tan ximples per definir un recés econòmic ni assustar a la gent sense concretar quin és realment el problema, les coses no són senzilles però tampoc per dramatitzar-les.

Explicar que hi ha «crac» econòmic pel fet de fallida d'una tendre o deu tendes em pareix poc seriós, en tot cas això vindria darrera d'un procés on la cronologia i els errors humans hi tenen que veure.

El nostre problema es que només veim el que hi ha al mig del poble, que els comerços no venen, que duren poc i que desapareixen aviat. Ens decebem, començam a criticar a tot el que hi ha dret, i ja només ens falta plorar. Diuen que l'ignorància és molt atrevida, i jo dig que no hi ha res pitjor que una comunitat d'ignorants i boques molles.

Si volem saber el que està passant hem d'analitzar el problema en rigurositat. Encara no he llegit ni he sentit cap reflexió profunda del perquè d'aquesta creixent caiguda del comerç, més exactament de l'economia a la nostra ciutat.

Els especialistes saben que amb economia no hi ha res cert, que el que es bo per avui per demà pot esser xerec, que el científisme dels cicles no es reproduïen exactament. L'únic cert que hi ha, i el coneixement empíric ens ho demostra, és que perquè un sector terciari sigui productiu, i el comerç ho és, hi ha d'haver una indústria que ho absorbesqui i generi consum.

A Inca fa trenta-i-pico d'anys va aparèixer el «boom» del calçat, llavors esdevingueren tendetes i comerços de tot tipus i que varen esser productius. Ara el recés es clar, només hi ha una dotzena de fàbriques de calçat o pell. ¿Algú ha mirat mai quanta gent hi ha empleada en aquest sector?, o per fer-ho més clar:

¿Quanta gent hi ha que fa feina a indústries del sector secundari a Inca? Després d'això tal vegada podrem entendre del perquè la gent no consumeix i del perquè els comerços tanquen.

Si l'especulació no havés estat la mare del desencís, si els «nous rics» havessin invertit els doblers al seu poble i per la seva gent, segur que avui l'indústria privada a Inca seria una altra cosa.

En el meu creure és que ens hem de moure i aviat, si es que encara hi ha temps. A partir d'ara tot serà més difícil, venen temps magres i això ens ho canten cada dia. Si no volem morir hem de començar a encendre la bombeta. Necessitam urgentment crear infraestructures, ja siguin públiques o privades.

Les picabarellas institucionals damunt l'hospital em produeix indignació. ¿Ens estan enganyant? ¿Qué té més si es públic o privat? El que necessitam es que s'invertesqui aquí. ¿Es que els hospitals públics no tenen consorcis amb l'Insalud?

Del Polígon Industrial ja no en vull xerrar, però no estaria de més que algú ens explicàs el perquè després de tants d'anys només hi ha dues empreses i de qui és la responsabilitat de que això sigui així.

Per finalitzar vull dir que l'imaginació l'hem d'aportar tots, els aferrissaments són negatius. Els comerciants diuen que restringir la circulació pel centre seria perjudicial pels seus negocis. A Palma els centres comercials més importants són peatonals i darrerament a Barcelona on s'ha aturat la circulació ha estat un èxit pels comerços. A mi el que m'empenya es que endemés de no saber-ne no en volen aprendre, i així no anam a cap lloc.

B. PERELLO

## Con éxito realizó el Grup Horitzó el «Campamento» Aventura 92



El Grup Horitzó, realizó su campamento.

Hace unos años que se fundó el Grup Juvenil Horitzó, ahora, con la inauguración de su nueva sede social, está dispuesto a realizar muchas actividades para los jóvenes de la ciudad y la comarca. Así como pretende ser un punto de información juvenil para los jóvenes. Contará en este sentido con la colaboración del Govern Balear y del propio Ayuntamiento de nuestra ciudad.

Ahora acaba de realizar una actividad de verano, un

campamento en Lluc, que bajo el título de «Aventura 92», sirvió para que un grupo importante de jóvenes de nuestra ciudad, bajo la dirección de Pep Batle, pudieran tener unos días de contacto con la naturaleza y también realizar escaladas en el bello «Torrent de Pareis» así como en el «Salt de la Bella Dona» y otras actividades en la montaña.

Lo cierto es que el grupo de jóvenes que tomaron parte en el mismo, valoraron como positiva esta acti-

vidad.

Ahora cara al próximo invierno el Grup Juvenil Horitzó, quiere realizar una serie de actividades que llevará a cabo en nuestra ciudad.

Igualmente con la inauguración del nuevo curso escolar su sede social estará abierta diariamente al público. La sede social del Grup Juvenil Horitzó, estará ubicada en la calle Vidal, número 5, entresuelo.

GUILLEM COLL



—Las costumbres terminan por tener tal imperio sobre nosotros, que aún antes de darnos cuenta les hemos sacrificado ya, en cierta medida, nuestra libertad.

(S. Smiles)

—Hay que ser al mismo tiempo amistoso y venenoso

(Lenín)

—Hay quien tiene una voluntad que atraviesa el espacio.

(Emma Cohen)

—Donde queráis que fuerais, recoged siempre lo bueno.

(S. Francisco de Sales)

—La grandeza de la democracia consiste en que da y quita el poder.

(Adolfo Suárez)

—Neutral: Que no se decanta hacia ningún partido o bando, hasta no comprobar que bando o partido resultó vencedor.

(José L. Coll)

—Asnos de muchos, lobos lo comen.

(Refrán)

—La mujer que desea rechazar a un hombre se contenta con decirle: no, la que da explicaciones es que quiere ser conquistada.

(Alfredo de Musset)

—Los padres que abandonan la educación de sus hijos a los extraños, están expuestos a encontrarse con hijos que se les parezcan en nada. Es natural: son hijos de su olvido.

(Jacinto Benavente)

—Ante el amor, la única valentía es la huida.

(Napoleón)

**SUSCRIBASE AL  
DIJOUS**



## ESLAK i la Escola d'Estiu de «Son Serra de Marina»

ESLAK és el nom abreujat de la Coordinadora de s'Escultisme Laic, que aplega associacions laiques que empenen el sistema educatiu escolta dins de zones de l'Estat amb realitats nacionals diferenciades, com Galícia, el País Basc i els Països Catalans. En l'actualitat, Eslak està formada per quatre associacions: Escoltes Catalans, Escoltes de Mallorca, Euskal Eskaut-Gia Elkartea (País Basc) i l'Associació Coeducativa de Escultisme Galego (Galícia), a banda de la possibilitat d'integració d'una nova associació que s'està creant: Escoltes del País Valencià.

Aquest agost, i coordinat per Escoltes de Mallorca, Eslak organitzarà a Son Serra de Marina, al municipi mallorquí de Santa Margalida (Mallorca Septentrional) la seva primera Escola d'Estiu, amb professorat de les Escoles de formació i d'educació en el lleure de les diferents associacions. Aquesta Escola d'Estiu és, segons el President d'Eslak, Josep López, «un punt important de partida i consolidació, ja que ha de demostrar la capacitat d'Eslak per organitzar activitats». A l'Escola d'Estiu hi participaran unes 50 persones dels Equips dirigents de les quatre associacions, més quatre convidats d'Acció Cultural del País Valencià, entitat que està promovent la possibilitat de nova associació d'escultisme laic al País Valencià. Entre les activitats que s'hi faran, hi figuren coses tan diverses com un taller d'activitats en el medi natural o un debat sobre la funció de l'Escultisme, com a moviment d'educació en el lleure, en la realitat social del món occidental actual.

L'escultisme laic a les Illes, el País Valencià i Catalunya, no té la força de l'escultisme catòlic (diverses delegacions diocesanes d'escultisme, enquadrades en l'estatal Moviment Scout Catòlic), degut bàsicament a la forta xarxa de parròquies que nodreixen les opcions catòliques, mentre que els Grups Excursionistes, Entitats Culturals o associacions de veïns, de caire laic, els costa més de donar el pas de crear dins seu un Agrupament Escolta.

Eslak intenta aprofundir en els valors que són comuns en aquestes quatre entitats que treballen amb el mètode escolta: la laïcitat, com un plantejament de respecte envers la diversitat d'opinió; la coeducació, com un plantejament d'una educació on els nois i noies siguin educats com a persones, sense que l'educació hagi de venir condicionada pel sexe de cadascú; i l'opció país, on cada associació aprofundeix, com a entitat situada en països amb realitats nacionals sense solucionar, la postura de treball i potenciació de la pròpia llengua, cultura i nació.

## FIESTAS POPULARES

### CAN LOPEZ

#### VIVIENDAS SAN ABDON

Patrocinadas por el Ayuntamiento de Inca y organizadas por la Juventud de la Barriada y la Asociación de Vecinos Ca'n Lopez los días 29 y 30 de agosto 1992.

Día 29 de agosto.

A las 20 h. Apertura de las Fiestas con suelta de cohetes.

A las 20'30 h. Gran actuación de la Agrupación de bailes folklóricos Es Cofre Antic.

A las 22'30 h. Gran Festival con la presentación del grupo Almas Jovenes de la barriada, con canciones, chistes y bailes.

Día 30 de agosto.

A las 9'30 h. Suelta de cohetes.

A las 10 h. Misa de campaña con la asistencia de las autoridades.

A las 11 h. Merienda matinal para todos y será entregado un premio al más anciano de la barriada.

A las 12 h. Juegos infantiles variados.

A las 17 h. Suelta de cohetes, carreras de bicicletas entre los niños del barrio, carreras de sacos, recogida de anillas con bicicleta y otros varios juegos.

A las 19 h. Gran espectáculo de animación BULLA.

A las 22 h. Gran baile para todos con la actuación de PEDRO en musica en vivo.

A las 24 h. Suelta de cohetes y gran traca dando por finalizadas las fiestas.

La Comisión de fiestas se reserva el derecho de alterar el programa de fiestas si lo estima oportuno.

## Moviment associatiu a Inca a finals del S. XIX (1886-1900) (I)

### Panorama general

Com sempre s'ha dit i repetit tantes vegades, Inca inicia un creixement econòmic notable a partir del darrer quart del S. XIX. Per aquests anys s'inicia un procés d'industrialització que es nuclea entorn a obradors, tallers i petites unitats fabrils (1) que generaran una classe treballadora amb una cultura i uns mecanismes de reivindicació propis (2). Aquest procés d'industrialització tindrà tot una sèrie de conseqüències entre les quals podem indicar: un fort creixement de la població seguit d'un creixement de la demanda d'habitatge (ja el 1924 Tomàs Vaquer i Matgí Prats construeixen edificis destinats a vivendes econòmiques (3)), presència de treball infantil a les indústries inqueres (4) i una forta conflictivitat social entre els patrons i els obrers que es conforma a partir de l'aparició d'importants conflictes laborals i en casos extrems a partir de vertaderes explosions de violència obrera com durant la crisi de subsistències del 1919.

Una de les fonts més interessants i, pràcticament, l'única per a estodiar les associacions és la premsa d'aquells moments que, en aquest cas seria la Revista de Inca i la Villa de Inca. Aquests medis d'informació ens mostren mitjançant les seves informacions i articles que Inca tenia unes necessitats molt concretes. Primerament es considerava necessari l'establiment d'una escola d'arts i oficis:

«...instalar una escuela nocturna para adultos y jóvenes que pasan el día trabajando en los talleres... enseñando las artes y oficios más usados en la localidad, con el fin de ir formando operarios inteligentes, laboriosos y honrados... una idea que tiempo há acariciamos, y que deseáramos ardientemente y cuanto antes, ver realizada en ob-

sequio a la clase industrial... que tanto abunda en esta importante villa». (5).

En segon lloc es tenia com a necessitat vital l'organització de vertaders centres de reunió i associació:

«Los centros de reunión en una población como la nuestra, que no tenga más objeto que el que tienen los cafés y casinos en ella actualmente establecidos, forzosamente han de producir un efecto muy diferente del que a los intereses de la misma conviene, por no existir entre todos siquiera uno que responda a una verdadera necesidad local... En una época en la que tanto se ha acentuado el rebajamiento del carácter, precisamente por la marcada decadencia en que están los principios morales, se ha hecho de imprescindible necesidad que el pueblo adquiera el convencimiento racional de la inflexibilidad de los deberes impuestos por Dios. Estos convencimientos... de ningún modo se adquieren mejor que por medio de la ilustración... ya que las gaseñerías de las beatas y las exageraciones de los santones o devotos, no sirven ya para aquilatar la verdadera honradez de las personas». (6).

«Imitemos a la América del Norte, que todo lo ha hecho con su espíritu trabajador y sociable y no tomemos el ejemplo de nuestros antepasados los árabes que siendo un día los dueños de la civilización han venido al estado de semi-salvajes merced a la malicia y al individualismo. La asociación salva a los pueblos. La unión fortifica y restablece. Emprendamos, pues, ese camino y salvaremos a España». (7).

En tercer lloc s'apunta la necessitat de crear centres d'estalvi, posant com exemple el cas de Felanitx a on s'afirma que és molt nombros dit estalvi (8). Amb el mateix sentit, apareix la

**UNIÓN OBRERA DE INCA**


ASOCIACIÓN COOPERATIVA Y DE SOCORROS MÚTUOS

---

**ESTATUTOS**

PARA EL DESARROLLO, RÉGIMEN, GOBIERNO

Y ADMINISTRACIÓN DE ESTA SOCIEDAD



necessitat de donar una educació mínima al poble i d'aquesta manera es publica un article firmat per la Unión Obrera Balear en el que es presenta el problema de la beguda entre la classe obrera, aportant-se com a única solució l'educació «...en los elementos de la primera enseñanza». (9).

A part d'aquest programa de caire teòric que apareix a la premsa, tenim tot un conjunt de realitzacions concretes dins l'àmbit associatiu des del punt de vista lúdic i d'oci, des del punt de vista de socors mutuos i des del punt de vista més reivindicatiu i obrer. En total em comptabilitzats unes dotze associacions, però creiem que aquest nombre pot incrementar-se amb futures investigacions car es poden integrar grups d'inqueres que, malgrat no tenir una situació legalitzada com a associacions amb estatuts i reglaments, si tenien una vida social i cultural pròpia.

MIQUEL PIERAS  
VILLALONGA  
(CONTINUARÀ)

(1) «Condiciones del pueblo de Inca: su vecindario

en su inmensa mayoría se compone de agricultores i pequeños industriales...». En Revista de Inca, 14 Marzo 1884.

(2) Manera, Carles. Industrialització sense revolució industrial. Mallorca 1780-1880. En Estudis d'Història Econòmica. 1990-1.

(3) AHMI. Obres Particulars, expedients 1924. Lligall Provisional.

(4) «Dimarts passat vengué a-naquesta ciutat D. Marià Sancho, inspectors de Treball de la Província... visità les fàbriques de D. Vicens Ensenyat, de D. Antoni Fluxá, de D. Antoni Pastor i la Fàbrica de Gas... preguntà als obrers petits, de nou i deu anys, quantes d'hores de treball feyen cada dia...». Ca-Nostra, 27 Juny 1908.

(5) Revista de Inca, 30 Noviembre 1883.

(6) Revista de Inca, 14 Marzo 1884.

(7) Revista de Inca, 18 Julio 1885.

(8) Revista de Inca, 17 Mayo 1884.

(9) Revista de Inca, 31 Mayo 1884.

## COMUNIONES SU MEJOR REGALO LO ENCONTRARA

### EN FOTO PAYERAS

CAMARAS FOTOGRAFICAS  
ESPECIALES PARA NIÑOS.  
ALBUMS ULTIMOS MODELOS 1992  
PRISMATICOS, MARCOS, BOLSAS.  
Tel. 505311 - 5002887 **INCA**

## CLINICA OTORRINOLARINGOLOGIA DR. JOSE A. COLOMER GIMEZ

...

**Garganta - Nariz - Oídos**  
Lunes y Jueves de 10 a 13 H.

**Avenida Alcudia, 47 - 1º.-A**  
Teléfonos: 503300 - 716002 - 602184  
**INCA**



## Antoni Rodríguez i Mir, ganador del premi «Vall de Sóller»



Antoni Rodríguez.

El escritor inquense Antoni Rodríguez i Mir, ganador durante varios años del premio de «Relat Curt» Ciutat d'Inca. Así como de otros premios, acaba de ganar el premio «Vall de Sóller» con la obra «Kos».

Colaborador habitual de «Dijous», en la sección l'A-gulló y otras secciones.

Este premio lo recogió precisamente el día de Sant Bartomeu en el valle de los

naranjos.

Antoni Rodríguez, es un escritor con mucha producción, ya que colabora con relatos cortos y poesía en distintas publicaciones del país valenciano y Cataluña.

Esperemos que pronto podamos ver publicado este premio, así como otros que ha cosechado en su trayectoria este joven escritor afinado en nuestra ciudad.

GUILLEM COLL



## LA FOTO CURIOSA



Vet aquí una fotografia d'ara en fa un parell d'anys. Està feta durant una de les primeres festes que s'organitza a la barriada de Can López, o vivendes de Sant Abdò. Aquesta festa, que enguany es revitalitza, va nàixer per fat i fat de l'amor d'uns quants veinats envers la zona.

A finals del mes d'agost de l'any 1808 moria a Inca el primer López que per aquí es va establir. Degut a això uns veinats desxondits posaren en marxa la festa anyal. No puc deixar de citar a l'ànima d'aquesta festa el qui fou Guàrdia Local Sr. Bernat Vallori, a qui veiem al fons i a la dreta de la present fotografia.

A l'esquerra es pot veure a l'amo en Guillem Vich i un poc més de cap al centre En Carles Cañellas. Al fons el qui fou batle d'Inca N'Antoni Pons i Sastre. A primer terme el sempre admirat amic Paco Homar Llinàs qui saluda al Molt Honorable President de la Comunitat Autònoma de les Illes Balears Sr. Gabriel Cañellas Fons.

Es, per mi, una fotografia entrenyable. En Paco Homar ha estat un home que ha marcat una bona fita dintre del contexte general de la nostra Ciutat. El Sr. Homar fou un bon mestre per a molta gent i que féu una bona feina. I naturalment jo ara no en vull fer la seva biografia sino que tan sols vull remarcar el seu caràcter obert o circumstàncies. Jo he sabut que no havia estat massa bé de salut i que persones, que han sabut enaltir amb la seva feina aquest racó de terra on ens ha tocar viure. Vaja idò una abraçada coral als amics Paco Homar i a Bernat Vallori. I que l'any que ve no hi manqui ningú a aquesta festa de la barriada riolera de Can López o de Sant Abdò.

Mai se m'oblida el somris de l'amic En Paco Homar; Me l'estim com un germà perquè és un home feliç qui un temps llunyà m'ajudà a ésser un colom voladís i les altures volar!

Text i foto: GABRIEL PIERAS SALOM

## Barrotes, Llabrés y María Prats

A pesar de que el verano no es la época más importante para llevar a cabo exposiciones, si podemos decir que continua abierta al público la exposición de los artistas inquenses Juan Figueroa «Barrotes» y Sebastián Llabrés, en el Mercantil, exposición que ha sido muy visitada.

Por otra parte continua abierta en la sala de exposiciones de la Caja de Colonia de Alcudia, una exposición de la pintora inquense María Prats, esta exposición ha sido muy visitada y una vez más el público alcu-diense ha tributado una buena acogida a la obra de María Prats.

La pintora lleva realizando una serie de exposiciones. Un aliciente sin duda para los aficionados a la pintura poder observar las creaciones de estos tres artistas locales.



# ESPECIALIDAD EN MUEBLES DE COCINA

C/. Escorca, esquina Velázquez, 82 - INCA

.....

Especialidad en Marcos y puertas.

Precios interesantes en Puertas Medidas Standart

.....

Le fabricamos sus muebles de cocina en un tiempo récord de 20 Dias  
Muebles Formica: Precio metro lineal 24.860 Ptas. IVA incluido.

.....

Pida presupuesto y se convencerá de que nuestros precios son un ahorro para su bolsillo.

Recuerde: Antes de comprar sus muebles de cocina:

Visite "Carpintería Ca'n Jiménez"



## El martes, inauguración de Antonio Rovira, en Formentor

El veterano y galardonado artista inquense Antonio Rovira, inaugura una nueva exposición. En esta ocasión presentará sus últimas creaciones de paisajes y marinas en la sala de exposiciones del Hotel Formentor.

Hace poco más de dos años que Antonio Rovira mostró sus últimas creaciones en el Mercantil. Desde entonces no ha vuelto a exponer en la comarca inquense.

Antonio Rovira, presenta en Formentor una obra sumamente interesante y a la vez muy particular. Sus paisajes dentro de un tratamiento personal, ya que

principalmente pinta para poder dar a la luz lo que como pintor lleva dentro de sí. Paisajes, difuminados, con delicadeza de tonos y que a la vez nos muestran una obra que tiende hacia la simplicidad.

Estará abierta al público durante todo el mes de septiembre. La exposición se denomina genéricamente «Imágenes de Mallorca».

Sus obras son conocidas en el exterior ya que ha expuesto en Londres, Nueva York, México, Madrid, etc.

Sin duda creemos que esta exposición de Rovira, será un nuevo éxito artístico.

GUILLEM COLL

Antonio Rovira en el Bar Mercantil, año 1990.

(Foto: ANDRES QUETGLAS).



## L'Harpa d'Inca, el domingo fue largamente aplaudida en Palma



L'Harpa d'Inca, fue largamente aplaudida.

Siguen los conciertos del Orfeón inquense, que a pesar del fuerte calor sigue preparándose y ofreciendo nuevos conciertos.

Tras el buen concierto realizado en Alaró, donde dejó alto el pabellón inquense, el pasado domingo por la noche ofreció un nuevo e interesante concierto en Palma. Concretamente en la Parróquia de San Pío X.

El orfeón inquense bajo la dirección de Miquel Aguiló y su hija María Magdalena, ofreció un amplio y variado concierto que fue largamente aplaudido por el público presente en el mencionado templo.

Además del amplio y conocido repertorio del Orfeón se van incorporando nuevos temas, lo que hace que en la actualidad los conciertos de nuestra masa

coral, son un aliciente para los aficionados a la buena música.

Siguen los ensayos y el Orfeón inquense trabaja ya de firme con vistas a la próxima temporada.

Se han cumplido los 70 años de existencia de L'Harpa d'Inca, salvo una breve interrupción, pero lo cierto es que la familia del Orfeón trabaja para poder conse-

guir que L'Harpa d'Inca, sea una de las buenas masas corales de la isla.

Los veteranos juegan un papel importante, pero los jóvenes «cantaires» también juegan una buena baza. Todo ello bien conjuntado por el presidente de la entidad Miquel Corró Ramón.

GUILLEM COLL  
Foto: ANDRES QUETGLAS

## L'Harpa d'Inca, actuará en Salamanca

Por tercer año consecutivo el Orfeón inquense L'Harpa d'Inca actuará fuera de nuestra ciudad.

La primera salida de nuestra isla, fue en Menorca, en el verano del 90, realizando dos actuaciones en Ciutadella de Menorca y una en Mahón. Mientras que el pasado año repetía esta experiencia en la otra isla balear, en Ibiza, actuando en Ibiza y en Sant Antoni de Portmany. Estas actuaciones en las islas hermanas constituyeron un auténtico éxito y sirvieron para demostrar que el orfeón inquense se encuentra atravesando uno de sus mejores momentos.

Ahora en pleno verano y a pesar de la fuerte calor, siguen los ensayos y preparativos, igualmente los conciertos. Además del ofrecido en Alaró, en plenas fiestas patronales, el domingo siguiente ofrecieron un inte-

resante concierto en la Parróquia de Sant Pius X, de Palma.

Ahora están preparando su próxima salida fuera de nuestra isla, y más concretamente a tierras salmantinas. Para actuar en la capital charra en plenas fiestas veraniegas.

El Orfeón inquense, en una excursión cultural que ha organizado el Centro Soci-Cultural de nuestra ciudad, aprovechará la oportunidad para viajar a Madrid y seguir posteriormente hacia Salamanca capital para ofrecer el concierto. Igualmente está previsto que pueda ofrecer un nuevo concierto en la ciudad de Béjar.

Esperemos que a esta actuación en la península le puedan seguir otras más.

GUILLEM COLL

**SABES QUE TU SANGRE MAÑANA  
TE PUEDE HACER FALTA. DONALA!**

**ALQUILARIA CASA  
DE CAMPO HABITABLE  
- COMARCA DE INCA.**

**TEL: 504311**

**PEDIR POR XISCO.**

**FUMAR NO ES UN PLACER**





# L'AJUNTAMENT INFORMA

## Departament de Serveis Socials (Juny 91/Juny 92)

### ORGANITZACIO:

#### \* OBJECTIU PRIORITARI:

Les activitats realitzades s'han dirigit cap a aconseguir l'objectiu prioritari marcat que és la consolidació dels Serveis Socials i la normalització d'aquests com uns serveis dirigits a tota la població i no només a grups o persones amb problemes de marginació (Serveis Socials front a la beneficència tradicional).

#### \* PERSONAL:

Al principi de la «Legislatura» el departament tenia:

1 assistent Social.

1 Auxiliar Administratiu.

3 Treballadors Familiars (2 a jornada completa i 1 a 1/3 de jornada).

En aquests moments el departament està format per:

2 Assistents Socials.

1 Auxiliar Administratiu.

4 Treballadors Familiars (2 a jornada completa i 2 a mitja jornada).

A més d'això, durant aquest període s'ha fet el següent:

\* Firma d'un conveni amb l'Institut d'FP d'Inca per a la realització de pràctiques d'administratiu al Departament. Aquest ha finalitzat a mitjans de maig. L'experiència s'ha valorat positivament.

\* Pròrroga automàtica del conveni amb l'Escola Universitària de Treball Social per pràctiques d'alumnes: han assistit tres alumnes de 2on de Treball Social.

\* Sol·licitar dos objectors de consciència per a realitzar la presentació social substitutòria al sector de Serveis Social (probable incorporació al desembre 92 o al gener 93).

### PROGRAMA PER ALS ANCIANS:

\* Gestions amb l'INSERSO per a la instal·lació d'un «Llar de dia» a la nostra ciutat.

\* Contactes amb el CIM per a la recollida de documentació i informació sobre el programa de «Habitatges Tutelars per a la gent gran» (programa per a 1993).

## EDICTE

Per N'Angel Martin Oliva, actuant en nom de CONSTRUCCIONES MARPA, S.A., s'ha sol·licitat d'aquesta Batlia llicència per Obertura i Funcionament d'activitat dedicada a Aparcaments d'ús privat a ubicar al carrer Es terrers/A. Maura.

En compliment de l'article 30, núm. 2 apartat a) del Reglament d'Activitats Molestes, Insalubres, Nocives i Perilloses, de 30 de novembre de 1961, s'obre informació pública, pel termini de deu dies perquè els qui es considerin afectats de qualque manera per l'activitat que es pretén establir, puguin fer les observacions pertinents.

L'expedient es pot consultar a les hores d'oficina a la Secretaria General d'aquest Ajuntament.

Inca, 12 d'agost de 1992  
EL BATLE.

## Area d'Urbanisme. Obres particulars. Ocupació de la via pública:

Es recorda a tots els Promotors, Empreses Constructores i Tècnics directors d'obra que per ocupar la via pública és preceptiu el disposar de la corresponent llicència municipal.

La llicència cal tramitar-la a l'àrea d'Urbanisme. No cal pagar cap taxa donat que està inclosa dins de la construcció. Solament es pot ocupar la zona de via pública per a la qual es té autorització.

Cal tenir autorització, també, per a la instal·lació a la via pública de grues, formigoneres, dipòsits i qualsevol altre maquinària.

L'ocupació que es faci de la via pública, per part de les obres, cal estar delimitada per un tancament de seguretat, que pot estar fet amb material de construcció revestit o bé amb tanques prefabricades a aquest efecte, tal com preveu l'article 141 de les Ordenances Municipals del PGOU.

Solament la Policia Local pot interrompre el trànsit. Si es necessari interrompre la circulació de vehicles per a la realització d'operacions de càrrega i descàrrega cal sol·licitar la intervenció de la Policia Local amb l'antelació suficient.

El Regidor d'Urbanisme  
Bernat Amengual

## NOTA INFORMATIVA

### CANON DE SANEJAMENT D'AIGÜES DEL GOVERN BALEAR

L'Ajuntament d'Inca com a subministrador d'aigua potable d'aquest municipi està obligat a repercutir des de l'1 de 1992 als usuaris del servei el Canon de Sanejament d'Aigües establert per la Llei 9/1991 de 27 de novembre (BOCAIB, núm. 161/1991).

L'esmentat Canon és una exacció de dret públic exigible en tot el territori de la Comunitat Autònoma de les Illes Balears per al finançament de les actuacions de política hidràulica que realitza la «Junta d'Aigües» de Balears, la qual és un organisme autònom que depèn del Govern d'aquesta Comunitat Autònoma.

La quota del canon de sanejament es calcula de la següent forma:

QUOTA VARIABLE: 24'50 ptes. x m3 d'aigua consumada.

QUOTA FIXA HABITATGES: Per habitatge i al mes: 320 pta.

#### COMERÇOS I INDUSTRIES

A) SECTOR RESTAURACIO (Restaurants, cafeteries i bars).

Per cada restaurant, al mes: 2.400 pta.

Per cada bar o similar, al mes: 1.000 pta.

B) RESTA DE SECTORS (EXCEPTUANT SECTOR HOTELERIA)

Per cada local comercial o industrial: 1.000 pta.

RECLAMACIONS: Contra els actes administratius derivats de l'aplicació del Canon es pot interposar, amb caràcter potestatiu, recurs de reposició o directament reclamació davant els òrgans econòmics-administratius de la Comunitat Autònoma de les Illes Balears (D. 64/1968, de 10 de juliol).

En cap cas s'ha d'interposar reclamació o recurs, davant l'Ajuntament d'Inca ja que, aquest, no és competent en la matèria, sense perjudici però, de poder-vos facilitar la informació oportuna.

## AREA D'URBANISME:

Es recorda l'obligació de tenir llicència municipal per a la realització d'obres, tant si es obra menor (petites reformes) com si es tracta d'obra major (obra nova i reformes que afectin a la estructura). Cas de no fer-ho s'incorrerà en infracció urbanística i pot ser objecte de sanció.

L'obligació afecta tant al casc urbà com a fora vila. Poseu-vos en contacte amb el vostre Aparellador o Arquitecte, o amb l'àrea d'urbanisme de l'Ajuntament, abans d'iniciar qualsevol gestió relativa a la futura obra.

## DEPARTAMENT DE SERVEIS SOCIALS

### NOU HORARI DE PERMANENCIES:

### DILLUNS I DIJOUS

Es prega demanin hora prèviament,  
de dilluns a divendres de 9 a 13,  
al telèfon 880250.

## ARXIU HISTORIC MUNICIPAL D'INCA

\*\*\*\*

### HORARI DE CONSULTES I VISITES DILLUNS I DIMECRES DE LES 17'30 A LES 20 HORES (I HORES CONVINQUDES)

Carrer den Dureta. Tel. 500150. Ext. 226

## BAN

### CAMPANYA ANUAL DE VACUNACIÓ ANTIRÀBICA DE CANS

(Obligatòria segons Llei 1/1992 de la CAIB)

### DURANT TOT EL MES DE JULIOL DE DILLUNS A DIVENDRES, DE 16:30 A 19:30 HORES.

A les clíniques veterinàries del següents Facultatius:

D<sup>a</sup>. Antònia Galmés, Carrer Ramón Llull, 56

D. Francisco Fernández, Avd. Germanies, 30.

Inca, 17 de Juny de 1992  
EL BATLE

Signat: Jaume Armengol Coll

## TELEFONS AJUNTAMENT.

Ajuntament (6 línies) .....	88 01 50
Casal de Cultura .....	88 02 76
Cementiri .....	88 08 72
Nau magatzem (Camí Vell de Llubí) .....	88 04 92
Poliesportiu Municipal .....	88 04 16
Serveis Socials .....	88 02 50

Inca, 27 d'abril de 1992.



## PRESENTACION DEL CLUB DEPORTIVO CONSTANCIA

# Directiva, entrenador y jugadores, esperan optar a una plaza entre los mejores

Jaume Armengol, estuvo presente en el acto que concentró un centenar de personas en las tribunas

El pasado jueves, día 20, tuvo lugar el acto de presentación de los dos equipos del Constancia, es decir, primer equipo que milita en la Tercera División y segundo equipo de Tercera Regional.

Un total de veintisiete jugadores saltaron al terreno de juego, junto con los técnicos Miguel Garriga, que corre con la responsabilidad del primer equipo por segundo año consecutivo, Helio Ruiz, entrenador responsable del segundo equipo.

Cerca de un centenar de aficionados se concentraron en las tribunas, recibiendo con muchos aplausos la presencia de los jugadores y cuadro técnico sobre el verde terreno de juego.

En el acto, fueron presentados los veintisiete jugadores que tras una selección pasarán a ocupar plaza o bien en el primer equipo o segundo equipo. Realizó las funciones de presentador el directivo señor Cortés. Entre los invitados de honor, cabe destacar la presencia del alcalde de la ciudad, don Jaume Armengol y Antonio Moreno, presidente del Juventud Sallista. Igualmente entre los asistentes, cabe destacar la presencia de los regidores socialistas Rafael Quetglas y Antonio Armengol.

La lista de jugadores que se dieron cita en este primer acto oficial en el Nou Camp, es la siguiente:

Pedro Reinoso, Alfonso Torres, Paco Mateu, Antonio Llobera, Tomeu Pericás, Francisco Oliva, Rafael Perelló, Bernardo Sampol, Pedro Quetglas, Ramón Llobera, Jesús Martín, Miguel Angel Escarrer, Antonio Quetglas, Antonio Fe-

rrari, Antonio Martorell, Jaime Reynés (Alcudia), Rafael Marcén (Pollensa), Lorenzo Morro (Sencelles), Pedro Payeras (Sallista), Jaime Mateu (Sallista), Antonio Carrasco (Sallista), Alfonso Salas (Binissalem), Eulogio Duque (Sallista), Antonio Munar (Xilvar), Alberto Moreno (Sallista), Jaime Perelló (Llubí) y Pedro Ferrari.

Con relación a la pasada temporada, cabe recordar que se han producido las bajas de Pizá, Corró, March y Segarra.

En los tradicionales y clásicos parlamentos, hicieron uso de la palabra Angel García, presidente de la entidad; Miguel Garriga, Paco Oliva en representación de los jugadores y el alcalde de la ciudad Jaume Armengol.

Todos y cada uno de los oradores, puso en liza la importancia que encierra el retorno del equipo a la categoría nacional, circunstancia que conlleva todo un reto que hay que salvar todos juntos y en equipo, es decir, directiva, jugadores, entrenador, afición y ciudad toda.

Una vez finalizados los parlamentos, los jugadores se aprestaron a disputar un partidillo de entreno.

En definitiva, la ilusión, las esperanzas y los buenos deseos de alcanzar una buena clasificación en la liga próxima, son las metas que se han fijado los responsables del Constancia. Ahora, es necesario y menester que el apoyo de la afición no se haga esperar y en consecuencia la lista de nuevos afiliados como socios se vaya incrementando conforme se espera y se desea.

ANDRES QUETGLAS



Veintisiete jugadores, estuvieron presentes en el acto de presentación.



Nuevas incorporaciones en las filas del Constancia.

Unicef es para los niños... salud, educación, sonrisa, respeto, amor y vida.

- Si Vd. ama a los niños.
- Si quiere salvarles la vida.
- Si quiere verles convertidos en adultos útiles.

Acérquese a nosotros como socio del unicef

Por favor, únase a más de 120.000 personas que en España ya forman parte de ese movimiento de solidaridad internacional a través del

**unicef**

Asociación UNICEF-España  
Solicite información:  
Apartado de Correos 12 021  
28080-MADRID



Jaume Armengol, durante su discurso.

**ROMAN**



CENTRO DE ENSEÑANZA PROFESIONAL Y TECNICA

DISEÑO MODA  
PATRONAJE Y  
CONFECCION  
INDUSTRIAL DE TODO  
TIPO DE PRENDAS  
EN TEJIDO Y PIEL.



MATRICULA ABIERTA TODO EL AÑO A PARTIR DE SEPTIEMBRE.

C/. MEDICO JOSE DARDER, 15, 1º, 2º.  
TELF. 413258 PALMA.



## ASAMBLEA DEL CONSTANCIA

# Diez millones trescientas mil pesetas, presupuesto para la temporada 1992/93



Angel García, solicita la ayuda y colaboración de los aficionados.

Una vez finalizado el acto de presentación de la plantilla de jugadores del Constancia, en la misma sede social del club, ubicada en las mismas instalaciones del Nou Camp, se celebró Asamblea General de Socios del Constancia.

El presidente de la entidad, Angel García, informó a los asambleístas que el presupuesto de la anterior campaña 1991/92, fue del orden de los cinco millones seiscientos ochenta y siete mil pesetas. Este presupuesto, puntualizó, fue cubierto ya que se llegó al final de temporada con un superavit de setenta y cuatro mil setecientas ptas.

Asimismo, García, daría a conocer el presupuesto elaborado para la temporada 1992/93 y que representa una cifra muy cercana a los diez millones quinientas mil ptas.

García, puso en liza su convencimiento de que este presupuesto se podría cu-

brir, habida cuenta que considera que la colaboración de los aficionados y comercio de Inca no se hará esperar. A tal efecto se han implantado unos carnets de asociados para el comercio y otro de tipo familiar.

Igualmente García puso de relieve que en la pasada campaña liguera el club contó con el apoyo de 290 asociados, cifra que se tendrá que aumentar en la actual hasta quinientos socios.

Por lo que se refiere a los distintos tipos de carnet, indicó que se había implantado el carnet para comercios, con una aportación de diez mil ptas. y otro de tipo familiar, igualmente con una aportación de diez mil pesetas.

Por lo que se refiere al carnet juvenil, su coste será de cinco mil pesetas. Adultos, ocho mil ptas. Protector, quince mil ptas. y de Honor, cincuenta mil ptas.

ANDRES QUETGLAS

## II Torneo de Futbito «Fiestas des Blanquer»

Dentro del programa de actos a celebrar con motivo de las fiestas populares de la barriada «Des Blanquer» se anuncia la celebración del tradicional y obligado torneo de «FUTBITO» que con tanto éxito se celebró el pasado año.

Todos los equipos interesados en participar en esta segunda edición del torneo, pueden dirigirse para formalizar su inscripción al Bar ES COS de la calle Fray Torrens de la barriada Des Blanquer.

El torneo promete muchos alicientes y en consecuencia se espera una muy fructífera participación.

A.Q.

**SUSCRIBASE A «DIJOURS»**  
**¡SIEMPRE ESTARA INFORMADO!**  
**TELEFONO: 504579.**

## CINC GERMANS

### COMIDAS PREPARADAS



LES RECUERDA QUE CONTINUAMOS  
NUESTRA "OFERTA ESPECIAL" DE  
TODOS LOS JUEVES.

"1 POLLO ENTERO"

AL INCREIBLE PRECIO DE 650 PTAS.

ADEMAS LE REGALAMOS:

**LAS PATATAS**



### LE RECOMENDAMOS:

"Menú de Paella y Croquetas con  
ensalada" por tan solo 400 Ptas.

Servicio a domicilio

Comuniones, Bautizos, Fiestas familiares

Encargos: Teléfono 500405

CINC GERMANS - General Luque, 207-INCA







## UNA FOTO UN COMENTARIO



Miguel Garriga, por segundo año consecutivo, corre con la responsabilidad técnica del C.D. Constancia.

Miguel Garriga, es un hombre sencillo, honesto, que sabe que el triunfo sólo se logra con el trabajo, disciplina y espíritu de equipo.

Miguel Garriga es un entrenador que no habla: Es un hombre que trabaja y sobre el trabajo en común fundamenta el éxito de sus muchachos y de su equipo.

Miguel Garriga, el pasado jueves, en el curso del acto de presentación de la plantilla de jugadores, se dirigió a los aficionados y al cuadro de jugadores, recalando la necesidad imperiosa de una colaboración entre todas las fuerzas para lograr un Constancia cada día mejor. Solicitó un esfuerzo por parte de la directiva y jugadores y solicitó la colaboración de la afición toda.

DIJOURS, espera y desea que este esfuerzo y esta colaboración solicitada por el técnico no se haga esperar y en consecuencia entre todos juntos, logremos un Constancia cada vez mejor.

ANDRES QUETGLAS



## FUTBOL BASE

### Juvenil Sallista, 3 Murense, 2

Primer partido liguero del Campeonato Juvenil de Primera Regional entre los equipos del Sallista de Inca y el equipo representativo de la villa de Muro. Al final, victoria de los inquenses por tres tantos a dos, sumando de esta forma los sallistas sus primeros puntos.

El partido de principio a fin fue altamente disputado y con dominio alterno, prodigándose los peligros en uno y otro portal, si bien desde un principio los propietarios del terreno de juego pusieron en liza un mayor afán ofensivo, poniendo en serios aprietos el portal visitante, logrando tres goles cuando por merecimientos y oportunidades se pudo haber incrementado sensiblemente esta cota.

### Pollense 1 - Sallista Cadete 1

Importante empate el co-

sechado por el equipo cadete del Sallista en su primer encuentro de liga disputado en Sa Pobla.

El partido fue muy disputado, saltando los dos equipos al terreno de juego predispuestos a luchar a brazo partido, pero eso sí, haciendo gala igualmente de una extremada nobleza y deportividad. Prueba de ello es que el colegiado a lo largo de la confrontación no enseñó tarjeta de amonestación alguna.

El dominio del encuentro correspondió mayormente al conjunto de Sa Pobla, principalmente en la primera mitad, gozando sus jugadores de claras oportunidades para batir al meta inquense. Sin embargo en tan solo una ocasión el esférico traspasó la línea de gol de la meta defendida por Ramírez. Por contra, el Sallista a lo largo de la prime-

ra mitad en tan solo una ocasión logró acercarse con cierta peligrosidad hasta los dominios del meta pobleño, oportunidad que fue desaprovechada y en consecuencia los dos equipos se retirarían a los vestuarios con mínima diferencia a favor de los de Sa Pobla.

En la segunda mitad el Sallista de dominado pasó a dominador, disfrutando sus jugadores de distintas oportunidades, logrando finalmente Gual el gol del empate.

POBLENSE.- Seguí, Munar, Poveda, Serra, García, Sastre, Timoner, Amengual, Crespi, Payeras, Gost (Perelló, Ruiz, Crespi, Vilanova).

SALLISTA.- Ramírez, Zurera, G. Ramis, Figuerola I, Figuerola II, Sebastián, Aloy, Dalia, Llobera, Prats, Ramis (Querol, Gual y L. Llobera).

En definitiva, buen comienzo de los chavales entrenados y dirigidos por el mister J. Montero en un terreno difícil como el de Sa Pobla.

ANDRES QUETGLAS

## CONSTANCIA, 3 — ALCUDIA, 2

REYNES, MARCEN Y OLIVA AUTORES DE LOS TANTOS DEL EQUIPO DE INCA

En clásico partido de pretemporada, se enfrentaron el pasado domingo en las instalaciones del Nou Camp, los equipos del Constancia y Alcúdia, finalizando el encuentro con la victoria de los propietarios del terreno de juego por tres tantos a dos. Los autores de los goles inquenses, fueron Reynés, Marcén y Oliva, este último de penalty cuando las manecillas del reloj señalaban el minuto 62 de juego.

En los primeros compases del partido, el equipo representativo de Alcúdia sorprendió al equipo local, ya que en el minuto dos de juego los visitantes se adelantaron en el marcador merced a un gol materializado por el delantero López.

Poco a poco el cuadro de Inca fue imponiendo su ley y su dominio, logrando en el minuto 40 de juego el gol de la igualada a un tanto. Con este resultado los dos equipos se retirarían a los vestuarios en busca del descanso reparador que les permitiera afrontar la segunda mitad.

Una vez reanudado el juego, se contempla un mayor dominio y presión del cuadro de Inca, ante un

Alcúdia que en momento alguno dió su brazo a torcer. Cuando se llevaban seis minutos de esta segunda mitad, el Constancia deshace el empate para reglón seguido en el minuto 62 subir el tres a uno en el marcador. A partir de aquí, cierto relajamiento en los jugadores del cuadro local, que permite la reacción de los visitantes que en el minuto 72 de juego lograrían establecer el resultado definitivo de tres a dos.

El partido fue bastante igualado, con dominio alterno y una mayor serenidad y mayor sensación de equipo por parte del Constancia.

Cuidó de la dirección del partido el colegiado señor Domínguez que estuvo muy acertado. Enseñó tarjetas amarillas a Alfonso, Martorell y Sabater. A sus órdenes los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

CONSTANCIA.- Martorell, Reinoso, Llobera, Mateu, Alfonso, Salas, Martín, P. Quetglas, Oliva, A. Quetglas y Reynés.

En la segunda mitad fueron alineados Pol, Marcén, Escarrer, J. Perelló, Payeras, R. Perelló, Xus, Carrasco y Moreno.

ALCUDIA.- Lorente,



Mateu, cuajó una buena actuación. (FOTO: Andrés Quetglas).

Martorell, Payeras, Gaspar, Riusec, Sabater, Domingo, López, Comas, Teo y Ventanyol.

En el curso del partido fueron alineados también,

Fiol, Carlos, Fuentes, Alonso y Carmona.

En definitiva, primer partido de pretemporada en Inca, y primera victoria.

ANDRES QUETGLAS



PARA SU CARNET DE CONDUCIR EN

**INCA PERELLÓ**  
AUTOESCUELA

Bisbe Llompart, 111 - Entº.  
Teléfono 50 28 64

**AUTOBUS - VEHICULO ARTICULADO -  
CAMION - TURISMO - MOTOCICLETA.**





## II CURSO DE FORMACION DE LA CAVE

(Confederación de Asociaciones de Vecinos del Estado Español)

Por segundo año consecutivo la Federación de Asociaciones de Vecinos de Palma, miembro de la Junta Directiva de la CAVE, y responsable de la Comisión de Formación, ha recibido el encargo de organizar en Mallorca el II Curso de Verano de Formación, bajo el lema «La Ciudad, compromiso de todos».

Participan en el mismo unas 150 personas proce-

dentes de 18 Federaciones y 11 Comunidades Autónomas aproximadamente.

El Curso se ha dividido en dos partes, por la mañana los participantes podrán escoger uno de los 5 cursos siguientes: «Iniciación al Movimiento Vecinal», «Gestión de Asociaciones», «Formación para la participación», «Urbanismo», «Juventud», «Educación de Adultos».

Por la tarde un Curso General dirigido a todos los participantes bajo el lema «La Ciudad, compromiso de todos» y con el siguiente temario:

—«Los Movimientos Sociales a partir de la Revolución Industrial».

—«Los Ciudadanos y la Ciudad — Las Redes Sociales».

—«Las Marginaciones de la Ciudad».

—«Responsabilidad Cívica y ética en la construcción de la Ciudad».

—«El Movimiento Vecinal ante la ciudad del futuro».

Entre los ponentes destacan profesores de las Universidades: Complutense, de Sevilla, de Palma y de Florencia, el presidente de la CAVE y destacados dirigentes del Movimiento Vecinal del Estado Español.

Es muy importante también la participación de ponentes de Mallorca en los diferentes ámbitos del curso, destacando: Pere Salvá, Director del Departamento de Ciencias de la Tierra de la U.I.B. y Presidente de la Asociación de Vecinos «Pla de Sant Jordi»; Manolo Cabellos, Arquitecto; Carles Manera, Profesor de Historia e Instituciones Económicas de la U.I.B.; Jaume Obrador, Treballador Social; Aina Llauger del G.O.B.; Sebastià Marí; Manolo Antich, Arquitecto asesor de Urbanismo de la Federación de AA.VV. de Palma; Josep Lliteres, Joan Font i Francisco Mengod de la Federación de AA.VV. de Palma.

El Curso se va a realizar:

—Apertura y entrega de materiales en Palma: La Porciuncula

—Martes en Lluc.

—Miércoles en Manacor.

—Jueves en Inca.

—Viernes en Calviá, y

—Sábado en Palma.

Se ha contado con la destacada colaboración del

Ayuntamiento de Palma, y de los respectivos Ayuntamientos de Manacor, Inca y Calviá, para efectuar los actos en su propio municipio, del mismo modo que el Monasterio de Lluc.

Lugar: Instituto de Formación Profesional y Casa de Cultura de Inca.

Jueves 27 de Agosto 1992  
Salida: a las 8'30 Hotel Honderos.

Hora de inicio de la jornada de trabajo: 10'30.

Metodología: Exposición ponencias, trabajo por grupos y puesta en común.

Sala 1 Curso de: Iniciación al Movimiento Vecinal, gestión de asociaciones.

Ponencia: La ciudad que queremos. Ponente: Francisco Mengod.

Sala 2: Curso de: Formación para la participación. Ponencia: La gestión de lo público. Ponente: Tomás Rodríguez Villasante.

Sala 3: Curso de Urbanismo

Ponencia: La vivienda social. Ponente: Antonio Murillo.

Sala 4: Curso de Juventud.

Ponencia: Intercambio de experiencias de trabajo juvenil desde Asociaciones de vecinos. Mesa redonda.

Sala 5: Curso de educación de adultos.

Ponencia: La LOGSE y la educación de adultos. Ponente: Manolo Collado.

Horari comida: 14'00 h.

Horario inicio curso general: 16'30 h.

SALON DE ACTOS

Las Marginaciones de la Ciudad. Ponente: Ignasi Riera.

Hora de vuelta al hotel: 20'00 h. aprox.

Cena 20'30 h. en el hotel.

Otras actividades: Visita al mercado tradicional «Dijours». Piscina.

Colabora: Ajuntament d'Inca, Associacions de Veïns d'Inca.

## ¿INCA, CIUDAD DE LA PIEL?



## ¿INCA, CIUDAD DEL CALZADO?

**Ahora en Manacor**  
**BRICOLAR**  
H I P E R M A D E R A

Sábados  
abierto  
de 9'30 a 13 h.

Te puedes construir tu propia mesa maciza en Norte o Abeto muy fácilmente desde 5.500 ptas.

GRAN VARIEDAD DE MEDIDAS Y TODOS LOS ELEMENTOS

Y para proteger la madera te ofrecemos  
**TITANXYL FONDO 4 litros a 4.200 ptas.**

Tenemos todo en madera y  
gran variedad de ofertas

VISITENOS Y LO COMPROBARA

BRICOLAR: Paseo Ferrocarril, s/n  
Frente Colegio La Salle  
Tel. 551250 MANACOR

